



# Secretaría del Convenio sobre la Diversidad Biológica



DÍA INTERNACIONAL  
DE LA DIVERSIDAD  
BIOLÓGICA  
**22 de Mayo de 2008**  
BIODIVERSIDAD  
Y AGRICULTURA

Ref.: SCBD/SEL/OJ/VN/GD/65558

12 de diciembre de 2008

## NOTIFICACIÓN<sup>1</sup>

### Séptima reunión del Grupo de trabajo especial de composición abierta sobre acceso y participación en los beneficios (ABS-WG 7), París, Francia, 2-8 abril 2009

Estimado/a Sr. / Sra.:

Me complace confirmarle que la séptima reunión del Grupo de Trabajo especial de composición abierta sobre acceso y participación de beneficios (ABS-WG 7) se llevará a cabo en la Sede de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación la Ciencia y la Cultura (UNESCO) en París, del 2 al 8 de abril de 2009.

El programa provisional de la reunión se adjunta a la presente para su información, también se encuentra disponible en la página Internet de la Secretaría en: <http://www.cbd.int/notifications>. Otros documentos de la reunión se encontrarán a su disposición a más tardar sesenta días antes de la reunión. La nota de información para los participantes se pondrá para su disposición tan pronto como sea posible en la página Internet de la Secretaría en: <http://www.cbd.int/meetings/>.

De conformidad con los párrafos 5 y 7 de la decisión IX/12 de la Conferencia de las Partes, la reunión tendrá una duración de siete días consecutivos y será precedida por dos días de consultas regionales e interregionales, el 31 de marzo y el 1º de abril de 2009.

Igualmente, como ha acontecido en reuniones anteriores, los copresidentes del Grupo de trabajo especial de composición abierta sobre acceso y participación en los beneficios, el Sr. Fernando Casas de Colombia y el Sr. Timothy Hodges de Canadá, celebrarán consultas oficiosas de composición abierta y consultas bilaterales, con los delegados interesados el 31 de marzo y el 1º de abril de 2009. Mayor información sobre el lugar y la hora exacta de dichas consultas se comunicará a su debido tiempo.

En vista de su interés en los temas tratados por el Grupo de trabajo, tengo el honor de invitar a las organizaciones de las comunidades indígenas y locales a que designen a un representante para participar en la reunión. La designación de los representantes, con el nombre y los datos para ponerse en contacto, deberán ser presentados a través de cartas oficiales dirigidas al Secretario Ejecutivo de la Secretaría vía fax al +1 514 288 6588, o por correo electrónico como archivo adjunto escaneado a: [secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int), tan pronto como sea posible pero a más tardar el **2 de marzo de 2009**.

<sup>1</sup> Traducido al español como cortesía de la Secretaría

Para: Comunidades indígenas y organizaciones comunitarias locales



ONE NATURE - ONE WORLD - OUR FUTURE  
COP 9 MOP 4 Bonn Germany 2008



Programa de las Naciones Unidas  
para el Medio Ambiente \*

413 Saint-Jacques Street, Suite 800  
Montreal, QC H2Y 1N9, Canada

Tel : +1 514 288 2220  
Fax : +1 514 288 6588

<http://www.cbd.int>  
[secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int)

Los representantes de las comunidades indígenas y locales **que deseen recibir financiamiento** del Fondo Fiduciario de Contribuciones Voluntarias para facilitar su participación en la reunión arriba mencionada, de conformidad con la decisión VIII/5 D sobre el mecanismo de financiamiento voluntario para facilitar la participación de las comunidades indígenas y locales en la labor del Convenio, están invitados a presentar sus formularios de solicitud a más tardar el **31 de enero de 2009**. Las solicitudes recibidas después de la fecha límite no serán consideradas.

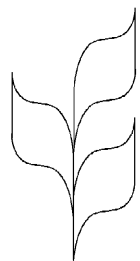
Las solicitudes para solicitar financiamiento del Fondo de Contribuciones Voluntarias se encuentran disponibles en los seis idiomas oficiales de las Naciones Unidas en la página Internet del CBD en: <https://www.cbd.int/traditional/fund.shtml>. **Los formularios debidamente llenados** deberán ser enviados a la Secretaría vía fax al: +1 514 288 6588, o por correo electrónico como un archivo adjunto escaneado a: [secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int), junto con un **Curriculum Vitae reciente y una carta oficial de recomendación** de la organización pertinente dirigida al Secretario Ejecutivo del CBD.

Espero con interés la participación de su organización en la reunión y agradezco su continua colaboración a la labor del Convenio.

Le ruego acepte Señor/Señora la expresión de mi más sincera consideración.

Ahmed Djoghlaif  
Secretario Ejecutivo

**Attachment**



## CONVENIO SOBRE LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA

Distr.  
GENERAL

UNEP/CBD/WG-ABS/7/1  
11 de diciembre de 2008

ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

---

### GRUPO DE TRABAJO ESPECIAL DE COMPOSICIÓN ABIERTA SOBRE ACCESO Y PARTICIPACIÓN EN LOS BENEFICIOS

Séptima reunión

Paris, del 2 al 8 de abril de 2009

#### PROGRAMA PROVISIONAL

1. Apertura de la reunión.
2. Cuestiones de organización.
3. Régimen internacional sobre acceso y participación en los beneficios: negociación del texto operativo sobre:
  - 3.1 Objetivo;
  - 3.2 Alcance;
  - 3.3 Cumplimiento;
  - 3.4 Participación justa y equitativa de los beneficios;
  - 3.5 Acceso.
4. Otros asuntos.
5. Adopción del informe.
6. Clausura de la reunión.

-----